

Distr.: General
20 April 2021
Arabic
Original: English



الدورة السادسة والسبعون
البند 140 من القائمة الأولية*
الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2022

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2022

الجزء الحادي عشر
النفقات الرأسمالية

الباب 33 التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية

[.A/76/50](#) *



الرجاء إعادة استعمال الورق

100621 260521 21-05254 (A)



المحتويات

الصفحة

3	لمحة عامة
4	الاحتياجات المقترحة من الموارد لعام 2022**
4	لمحة عامة عن الموارد
8	ألف - برامج التعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية
8	1 - المقر
8	2 - مكتب الأمم المتحدة في جنيف
9	3 - مكتب الأمم المتحدة في فيينا
10	4 - مكتب الأمم المتحدة في نيروبي
11	5 - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ
11	6 - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
12	7 - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا
12	8 - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
13	باء - الشبكة المؤسسية للأمم المتحدة
14	جيم - مشاريع التشييد الرئيسية
14	دال - مشروع النظام المعياري لمراقبة الدخول
	المرفق
16	تقديرات إرشادية لمشاريع التشييد الرئيسية

** تمشيا مع الفقرة 11 من القرار 266/72 ألف، يُقدّم الجزء الذي يتكون من الاحتياجات من الموارد المتصلة بالوظائف والموارد غير المتصلة بالوظائف عن طريق اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية إلى الجمعية العامة كي تنظر فيه.

لمحة عامة

33-1 يحدّد هذا الباب الاحتياجات من الموارد للأنشطة المتعلقة بالنفقات الرأسمالية، التي تتألف من التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية للممتلكات والبنى التحتية الرئيسية للأمم المتحدة في جميع أنحاء العالم، بما في ذلك ما يتعلق بالسلامة والأمن وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات. وتُطلب الموارد مركزياً في إطار هذا الباب لكفالة اتباع نهج متسق ومنهجي إزاء الاحتياجات المتعلقة بالنفقات الرأسمالية. ولا تغطي المزمرة المتعلقة بالباب 33 من الميزانية أية احتياجات لتكاليف الوظائف أو للتكاليف المتعلقة بالوظائف المرتبطة بإدارة وتنظيم الأنشطة المقترحة في هذا الباب؛ فهذه التكاليف ترد تحت الأبواب الخاصة بكل منها في الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2022 بالنسبة لمقر الأمم المتحدة، ومكتب الأمم المتحدة في جنيف، ومكتب الأمم المتحدة في فيينا، ومكتب الأمم المتحدة في نيروبي، واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ، واللجنة الاقتصادية لأفريقيا، واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا.

33-2 وتعكس الموارد المقترحة في إطار هذا الباب سياسة المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام فيما يتعلق بإدارة الممتلكات، وتخصّص لما يلي: (أ) المشاريع كثيفة رأس المال وذات الطابع البنوي الذي من شأنه أن يغيّر أو يحسّن بشكل ملموس المرافق أو البنى التحتية، المادية منها أو غير الملموسة في حالة البنى التحتية لتكنولوجيا المعلومات (وتصنّف كتعديلات وتحسينات)؛ (ب) المشاريع الرامية إلى إصلاح أو استبدال ما هو قائم بالفعل من التجهيزات (مثل التدفئة والتهوية وتكييف الهواء) والنظم (مثل الكهرباء وتكنولوجيا المعلومات والأمن)، أو إلى زيادة قيمة الممتلكات و/أو تمديد العمر النافع لأصل من الأصول (وتصنّف كأعمال صيانة رئيسية). وتتألف المشاريع المقترحة تمويلها من مشاريع المرة الواحدة والمشاريع متعددة السنوات التي تمتد لأكثر من سنة واحدة نظراً لحجمها وتعقيدها. وإضافةً إلى ذلك، وعملاً بما قرره الجمعية العامة في قراراتها [263/74](#) و [253/75](#) بأن تموّل من الميزانية العادية مدفوعات القروض السنوية للبلد المضيف (سويسرا) فيما يتصل بالخطّة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف إلى أن تقرر الجمعية خلاف ذلك، تتضمن المقترحات الواردة في إطار هذا الباب اعتماداً لتلك المدفوعات.

33-3 وفي المقر، تدخل المشاريع المقترحة تمويلها في إطار الباب 33 ضمن مسؤولية شعبة الشؤون الإدارية في نيويورك، التابعة لإدارة الدعم العمليّاتي، ومكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، حسب الاقتضاء. وتتولى الجهات المعنية بتقديم الخدمات الإدارية في جنيف وفيينا ونيروبي واللجان الإقليمية المسؤولية، ضمن اختصاص كل منها، عن تنفيذ المشاريع المدرجة تحت هذا الباب وعن إدارة الموارد ذات الصلة.

33-4 وتنفّذ المشاريع المقترحة المتعلقة بسلامة وأمن مباني الأمم المتحدة في جميع المواقع الرئيسية بالتنسيق الوثيق مع إدارة شؤون السلامة والأمن. وتجرى الإدارة حالياً استعراضاً شاملاً لنظم الأمن المادي في مواقع المقر لمعالجة أوجه القصور التي تعترى النظم الحالية في التعامل مع التهديدات الأمنية الجديدة والناشئة. ولمعالجة الحالات العاجلة، أدرج اعتماد لعام 2022 لاستبدال المعدات المتقادمة وتحديث النظم الأمنية الحيوية.

33-5 ووفقاً لقرار الجمعية العامة [253/75](#) والقرارات السابقة، تتولى دائرة السياسات العالمية لإدارة الممتلكات (في شعبة الشؤون المالية للعمليات الميدانية بمكتب تخطيط البرامج والمالية والميزانية التابع لإدارة الاستراتيجيات والسياسات الإدارية ومسائل الامتثال) مسؤولية تقديم التوجيه والدعم والمشورة الفنية إلى المكاتب الموجودة خارج المقر واللجان الإقليمية فيما يتعلق بتخطيط وإدارة ورصد مشاريع التشييد. وفيما يتعلق بإعداد الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2022، استعرضت الدائرة المشاريع المقترحة التي ستُطلب لها موارد في إطار الباب 33 لكل مكتب من المكاتب الموجودة خارج المقر واللجان الإقليمية، وقُدّمت

التوجيهات والمشورة التقنية، حسب الاقتضاء، لضمان تطابق خطط المشاريع مع السياسات والممارسات المعمول بها، فيما يتعلق بخصائص المنظمة وضمان الإدارة الفعالة للمشاريع بوجه عام.

33-6 ويؤدي مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات دور القيادة المركزية في مجال وضع وتنفيذ استراتيجية ومعايير لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات على نطاق المنظمة، ويكفل كفاءة استخدام الموارد في تحديث نُظم المعلومات وفي تحسين خدمات المعلومات والاتصالات. ويحدد المكتب التوجه الاستراتيجي العام ويوفر النُظم والبنى التحتية المؤسسية بهدف تحقيق الاتساق والتنسيق. وفي ذلك السياق، يتولى المكتب مسؤولية الإدارة المركزية لمشاريع تحديث البنية التحتية الشبكية العالمية في المكاتب الموجودة خارج المقر وفي اللجان الإقليمية، وذلك من خلال تنفيذ مشروع الشبكة المؤسسية الرامي إلى توحيد معدات البنية التحتية الشبكية وجعل جميع الشبكات في شتى أنحاء العالم تعمل بنفس معايير الأداء والجودة والموثوقية. والمكتب أيضا بصدد تقييم الاحتياجات المتعلقة بالنفقات الرأسمالية على الصعيد العالمي، بما في ذلك ما يتعلق بالمعدات المستخدمة في المؤتمرات، وسيقدم خطة شاملة وتقديرا للاحتياجات في سياق الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2023.

33-7 وتماشيا مع طلب الجمعية العامة، الوارد في قرارها 252/75، أن تُدرج في الميزانية البرنامجية المقترحة في إطار الباب 33، لأغراض الإعلام فحسب، تقديرات إرشادية لمشاريع التشييد الرئيسية (الخطة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف، واستبدال مباني المكاتب A إلى J في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي، وتجديد قاعة أفريقيا في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا، ومشروع التعديل التقويمي لمباني اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ لجعلها مستوفية لمعايير مقاومة الزلازل واستبدال التجهيزات المنتهية الصلاحية فيها، وتجديد المبنى الشمالي في مقر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي)، يرد في المرفق جدول يتضمن المعلومات المطلوبة المتعلقة بهذه المشاريع الرأسمالية. وكما هو مبين في الفقرة حادي عشر-6 من التقرير الأول للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 (A/75/7)، يمكن تتفيح هذه التقديرات في التقارير المرحلية المقدمة لاحقا لكل مشروع. وحيث إن هذه التقديرات تُدرج لأغراض الإعلام فحسب، فإن الموارد اللازمة لتلك المشاريع، بما في ذلك لأفرقة إدارة المشاريع الخاصة بكل منها في إطار أبواب الميزانية الأخرى ذات الصلة بخلاف الباب 33، ليست مدرجة كجزء من الموارد المقترحة هنا في إطار الباب 33، وإنما ستُطلب في سياق التقارير المرحلية السنوية المقبلة التي سيقدمها الأمين العام في الجزء الرئيسي من الدورة السادسة والسبعين للجمعية العامة.

الاحتياجات المقترحة من الموارد لعام 2022

لمحة عامة عن الموارد

33-8 تبلغ الموارد الإجمالية المقترحة لعام 2022 ما قدره 23 706 400 دولار قبل إعادة تقدير التكاليف، مما يعكس نقصانا صافيا قدره 60 602 400 دولار (أو 71,9 في المائة) مقارنة بالاعتماد المخصص لعام 2021. وتأتي التغيرات في الموارد نتيجة عاملين هما: (أ) التعديلات الفنية؛ (ب) والتغيرات الأخرى، كما هو موضح أدناه.

33-9 ويبين الجدول 33-1 توزيع الموارد.

الجدول 1-33

تطور الموارد المالية حسب فئة المشاريع والموقع

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التغيرات														
تقديرات عام 2022	نققات عام 2020	اعتمادات عام 2021	التعديلات الفنية	الولايات الجديدة/ الموسعة	التغيرات الأخرى	النسبة المئوية	النسبة (قبل إعادة تقدير التكاليف)							
ألف - برامج التعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية														
المقر	5 472,7	2 769,6	-	-	-	-	2 769,6							
مكتب الأمم المتحدة في جنيف ⁽¹⁾	2 926,8	4 817,6	-	-	301,2	301,2	6,2	5 118,8						
مكتب الأمم المتحدة في فيينا	1 164,8	1 110,1	-	-	473,3	473,3	42,6	1 583,4						
مكتب الأمم المتحدة في نيروبي	1 108,1	942,2	-	-	287,8	287,8	30,5	1 230,0						
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ	1 065,0	850,9	-	-	161,0	161,0	18,9	1 011,9						
اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	982,6	848,4	-	-	65,5	65,5	7,7	913,9						
اللجنة الاقتصادية لأفريقيا	1 075,2	1 283,8	-	-	45,7	45,7	3,6	1 329,5						
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا	2 258,0	201,1	-	-	980,9	980,9	487,7	1 182,0						
المجموع الفرعي	16 053,2	12 823,7	-	-	2 315,4	2 315,4	18,1	15 139,1						
باء - الشبكة المؤسسية للأمم المتحدة														
المقر	-	4 544,3	-	-	300,0	300,0	6,6	4 844,3						
جيم - مشاريع التشييد الرئيسية ^(ب)														
الخطة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف	34 278,0	53 121,2	-	-	-	(53 121,2)	(100,0)	-						
استبدال مباني المكاتب A إلى J في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي	9 169,6	7 157,3	-	-	-	(7 157,3)	(100,0)	-						
مشروع التعديل التقويمي لمباني مقر اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ لجعلها مستوفية لمعايير مقاومة الزلازل واستبدال التجهيزات المنتهية الصلاحية فيها	5 503,5	5 237,8	-	-	-	(5 237,8)	(100,0)	-						
تجديد المبنى الشمالي في مقر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	103,3	1 424,5	-	-	-	(1 424,5)	(100,0)	-						
تجديد قاعة أفريقيا في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا	7 577,1	-	-	-	-	-	-	-						
المجموع الفرعي	56 631,5	66 940,8	-	-	-	(66 940,8)	(100,0)	-						
دال - مشروع النظام المعياري لمراقبة الدخول														
المقر	-	-	-	-	743,6	743,6	-	743,6						
مكتب الأمم المتحدة في جنيف	-	-	-	-	586,9	586,9	-	586,9						

تقديرات عام 2022		التغيرات					نفقات عام 2020		اعتمادات عام 2021		التعديلات الفنية		الولايات الجديدة/ التغيرات الموسعة		النسبة		تقدير (قبل إعادة تقدير التكاليف)		
		المجموع		الأخرى												المئوية			
		654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3	654,3
		367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2	367,2
		232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2	232,2
		450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9	450,9
		466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9	466,9
		221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0	221,0
		3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0	3 723,0
		23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4	23 706,4

التحديات الأمنية الجديدة والناشئة. ولمعالجة الحالات العاجلة، أدرج اعتماد قدره 3 723 000 دولار لعام 2022 لاستبدال المعدات المتقادمة وتحديث النظم الأمنية الحيوية (انظر الفرع دال).

طبيعة الأنشطة المقترحة

13-33 يتضمن الجدول 2-33 تصنيفاً للاحتياجات من الموارد في الفئتين الفرعيتين التاليتين: (أ) مشاريع المرة الواحدة؛ (ب) المشاريع المرحلة متعددة السنوات. ويتيح التصنيف حسب الفئة الفرعية النظر إلى الحافطة الإجمالية للأنشطة المقترحة في إطار الباب 33 من حيث طبيعتها ومدتها.

الجدول 2-33

طبيعة المشاريع المقترحة لعام 2022 حسب الموقع (قبل إعادة تقدير التكاليف)

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الوصف	المقر	في جنيف	في فيينا	نيروبي	الهائلي	الكاريني	لأفريقيا	آسيا	المؤسسية	الدخول	المجموع
ألف - مشاريع المرة الواحدة (الجديدة)	981,8	450,0	-	-	-	381,0	-	750,0	-	-	2 562,8
باء - المشاريع المتعددة السنوات											
استمرار المشاريع المتعددة السنوات الحالية	1 787,8	068,8 ⁽⁴⁾	1 361,7	1 230,0	800,0	532,9	1 329,5	-	4 844,3	-	15 955,0
المشاريع الجديدة المتعددة السنوات	-	600,0	221,7	-	211,9	-	-	432,0	-	3 723,0	5 188,6
المجموع الفرعي	1 787,8	4 668,8	1 583,4	1 230,0	1 011,9	532,9	1 329,5	432,0	4 844,3	-	-
المجموع	2 769,6	5 118,8	1 583,4	1 230,0	1 011,9	913,9	1 329,5	1 182,0	4 844,3	3 723,0	23 706,4

(أ) يشمل مبلغاً قدره 2 791 800 دولار يسدّد في إطار مدفوعات القروض السنوية المتصلة بالخطوة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف.

14-33 وكما هو مبين في الجدول 2-33، تمثل تكاليف مشاريع المرة الواحدة الجديدة (2 562 800 دولار) نسبة 10,8 في المائة من إجمالي الاحتياجات المقترحة من الموارد لعام 2022، بينما تمثل تكاليف المشاريع الجديدة المتعددة السنوات (5 188 600 دولار) نسبة 21,9 في المائة، وتمثل تكاليف استمرار المشاريع المتعددة السنوات الحالية (15 955 000 دولار) نسبة 67,3 في المائة.

ألف - برامج التعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية

1 - المقر

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 2 769 600 دولار

15-33 كما هو معروض بإيجاز في الجدول 3-33، يتألف الاعتماد البالغ مجموعه 2 769 600 دولار للمقر من: (أ) مبلغ 981 800 دولار لمشروع من مشاريع المرة الواحدة لتعزيز السلامة من الحرائق في مبنى مكتبة داغ همرشولد؛ (ب) مبلغ 1 787 800 دولار لتغطية تكاليف استمرار مشروعين متعددي السنوات، هما إجراء تحسينات متعلقة بإمكانية وصول الأشخاص ذوي الإعاقة على نطاق المجمع (987 800 دولار)، وترميم منحدرات الخروج في الجمعية العامة (800 000 دولار).

الجدول 3-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، المقر

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الوصف	المبلغ
ألف - مشاريع المرة الواحدة (الجديدة)	
تحسين منشآت السلامة والأمن	981,8
باء 1- استمرار المشاريع المتعددة السنوات	
تحسين المرافق والبنى التحتية العامة	987,8
أعمال الصيانة الرئيسية للمرافق والبنى التحتية العامة	800,0
المجموع الفرعي، باء 1-	1 787,8
المجموع	2 769,6

2 - مكتب الأمم المتحدة في جنيف

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 5 118 800 دولار

16-33 يتألف الاعتماد البالغ مجموعه 5 118 800 دولار لمكتب الأمم المتحدة في جنيف من: (أ) 450 000 دولار لتغطية تكاليف مشروع من مشاريع المرة الواحدة لتحديث البنى التحتية لغرف الاجتماعات والمعدات التقنية السمعية البصرية، لكي يتسنى عقد المزيد من الاجتماعات الافتراضية والمختلطة؛ (ب) 4 668 800 دولار لتغطية تكاليف المشاريع المتعددة السنوات. وجرى اختيار المشاريع المقترحة لعام 2022 بطريقة استراتيجية وبالتشاور الوثيق مع فريق المشروع الذي يدير أعمال التخطيط للخطوة الاستراتيجية لحفظ التراث، وذلك لضمان عدم الاضطرار لتكرار الأعمال في سياق الخطأ الاستراتيجية لحفظ التراث وضمان تلبية الأعمال المختارة للاحتياجات الأساسية لقصر الأمم في الوقت الذي تجري فيه أشغال التجديد.

17-33 وسيغطي الاعتماد البالغ 4 668 800 دولار في فئة المشاريع المتعددة السنوات تكاليف المشروع الجديد، الذي لا يتصل بالخطوة الاستراتيجية لحفظ التراث، لتحسين إمكانية الوصول إلى قصر الأمم (600 000 دولار)، وتكاليف استمرار ثلاثة مشاريع متعددة السنوات (1 277 000 دولار) هي: إزالة المواد الخطرة مثل الأسبستوس والرصاص والألياف المعدنية والتخلص منها (100 000 دولار)؛ ومشروع استبدال الأغشية المانعة للتسّطّي الذي بدأ في عام 2021 (200 000 دولار)؛ وتحسين وضعية مكتب الأمم المتحدة في جنيف في مجال الأمن المعلوماتي لإبقاء العناصر الحرجة لأمن الشبكات في حالة تشغيلية

جيدة (977 000 دولار). ويشمل الاعتماد أيضا مبلغا قدره 2 791 800 دولار (2 501 430 فرنكا سويسريا) لمدفوعات القروض السنوية المسددة للبلد المضيف والمتصلة بالخطوة الاستراتيجية لحفظ التراث تمشيا مع قراري الجمعية العامة 263/74 و 253/75. ويرد موجز للاحتياجات من الموارد في الجدول 33-4.

الجدول 33-4

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، مكتب الأمم المتحدة في جنيف

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	ألف - مشاريع المرة الواحدة (الجديدة)
450,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
	باء 1- استمرار المشاريع المتعددة السنوات
300,0	أعمال الصيانة الرئيسية للمرافق والبنى التحتية العامة
977,0	تحسين البنى التحتية لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات
2 791,8	سداد القرض المتصل بالخطوة الاستراتيجية لحفظ التراث
4 068,8	المجموع الفرعي، باء 1-
	باء 2- المشاريع الجديدة المتعددة السنوات
600,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
5 118,8	المجموع

3 - مكتب الأمم المتحدة في فيينا

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 1 583 400 دولار

18-33 سيغطي الاعتماد البالغ مجموعه 1 583 400 دولار حصة مكتب الأمم المتحدة في فيينا من تكاليف تحسين وصيانة مركز فيينا الدولي الذي تديره منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية على أساس تقاسم التكاليف بموجب اتفاق مبرم بين المنظمات التي تتخذ من هذا المركز مقراً لها والحكومة المضيفة (فيما يتعلق بمشاريع الصيانة الرئيسية)، فضلاً عن حصة المكتب من تكاليف مشروع جديد لتحسين منشآت السلامة والأمن في المركز. وقد حُسب المبلغ المطلوب على أساس الحصة الحالية للمكتب، وهي 23 في المائة من مجموع الاحتياجات المتعلقة بالتعديلات والتحسينات، و 11,5 في المائة من مجموع الاحتياجات المتعلقة بأعمال الصيانة الرئيسية. وتستند هذه الحصة إلى معيار مركّب من مجموعة عوامل تضم الحيز الذي تشغله المنظمات الأربع وموظفيها وعبء عملها عند تحديد حصة كل منها من التكاليف.

19-33 واستناداً إلى الاتفاق المذكور أعلاه، تبلغ مساهمة مكتب الأمم المتحدة في فيينا في صندوق إدارة المباني المشتركة 622 500 دولار، وتبلغ حصته من التكاليف المقدّرة للمشروع الجديد 221 700 دولار. وعلى نفس الأساس، تبلغ مساهمة المكتب في الصندوق المشترك لتمويل عمليات الإصلاح والاستبدال الرئيسية 739 200 دولار. ويرد موجز للاحتياجات من الموارد في الجدول 33-5.

الجدول 33-5

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، مكتب الأمم المتحدة في فيينا

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	باء-1 استمرار المشاريع المتعددة السنوات
622,5	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة (حصة مكتب الأمم المتحدة في فيينا)
739,2	أعمال الصيانة الرئيسية للمرافق والبنى التحتية العامة (حصة مكتب الأمم المتحدة في فيينا)
1 361,7	المجموع الفرعي، باء-1
	باء-2 المشاريع الجديدة المتعددة السنوات
221,7	تحسين منشآت السلامة والأمن (حصة مكتب الأمم المتحدة في فيينا)
1 583,4	المجموع

4 - مكتب الأمم المتحدة في نيروبي

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 1 230 000 دولار

20-33 كما هو معروض بإيجاز في الجدول 33-6، سيغطي الاعتماد البالغ مجموعه 1 230 000 دولار تكاليف استمرار أربعة مشاريع متعددة السنوات، هي: المشروع المتصل بالسلامة لتحديث البنية التحتية للإمدادات الكهربائية في مجمع مكتب الأمم المتحدة في نيروبي والوصول بها إلى مستويات مقبولة (250 000 دولار)؛ واستبدال وتحديث الطريق الأسفلتي الممتد من مدخل المركبات الرئيسي للمجمع إلى المجمع المركزي ومناطق عقد المؤتمرات وموقف سيارات أعضاء الوفود التابع لها (600 000 دولار)؛ وتحديث البنية التحتية لتوزيع المياه للحماية من الحرائق في جميع أنحاء المجمع بهدف الوصول بها إلى مستويات مقبولة (280 000 دولار)؛ ومشروع إجراء تحسينات متعلقة بإمكانية الوصول على نطاق المجمع (100 000 دولار).

الجدول 33-6

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، مكتب الأمم المتحدة في نيروبي

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	باء-1 استمرار المشاريع المتعددة السنوات
950,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
280,0	تحسين منشآت السلامة والأمن
1 230,0	المجموع

5 - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 1 011 900 دولار

21-33 كما هو معروض بإيجاز في الجدول 7-33، سيغطي الاعتماد البالغ مجموعه 1 011 900 دولار تكاليف ثلاثة مشاريع متعددة السنوات في مركز الأمم المتحدة للمؤتمرات: مشروع جديد لإزالة المواد الخطرة في المركز (211 900 دولار)؛ واستمرار مشروعين، هما مشروع المدخل الرئيسي الجديد ومعدات الفحص الأمني للموظفين والزوار (350 000 دولار)، ومشروع تجديد النظم السمعية البصرية (450 000 دولار).

الجدول 7-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	باء-1 استمرار المشاريع المتعددة السنوات
350,0	تحسين منشآت السلامة والأمن
450,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
800,0	المجموع الفرعي، باء-1
	باء-2 المشاريع الجديدة المتعددة السنوات
211,9	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
1 011,9	المجموع

6 - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 913 900 دولار

22-33 كما هو معروض بإيجاز في الجدول 8-33، سيغطي الاعتماد البالغ مجموعه 913 900 دولار تكاليف مشروع المرة الواحدة الجديد لاستبدال مصعدين لستة طوابق داخل المبنى الرئيسي (381 000 دولار)، وتكاليف استمرار أربعة مشاريع متعددة السنوات (337 900 دولار) هي: تحديث نظام تجميع مياه الأمطار والري (138 000 دولار)؛ وتحديث نظام إطفاء الحريق (130 900 دولار)؛ ومشروع إجراء تحسينات متعلقة بإمكانية الوصول (69 000 دولار)؛ وتحديث برامجيات ومعدات مراقبة الدخول (195 000 دولار).

الجدول 8-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	ألف - مشاريع المرة الواحدة (الجديدة)
381,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة

المبلغ	الوصف
	باء-1 استمرار المشاريع المتعددة السنوات
325,9	تحسين منشآت السلامة والأمن
207,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
532,9	المجموع الفرعي، باء-1
913,9	المجموع

7 - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 1 329 500 دولار

23-33 كما هو معروض بإيجاز في الجدول 9-33، سيغطي الاعتماد البالغ مجموعه 1 329 500 دولار تكاليف استمرار ثلاثة مشاريع متعددة السنوات، هي: تجديد مركز الأمم المتحدة للمؤتمرات في أديس أبابا (1 000 000 دولار)؛ واستغلال حيز المكاتب على النحو الأمثل (250 000 دولار)؛ والأعمال المتعلقة بالتحسينات الأمنية لمداخل الموظفين والزوار (79 500 دولار).

الجدول 9-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، اللجنة الاقتصادية لأفريقيا

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	باء-1 استمرار المشاريع المتعددة السنوات
79,5	تحسين منشآت السلامة والأمن
1 250,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
1 329,5	المجموع

8 - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 1 182 000 دولار

24-33 كما هو معروض بإيجاز في الجدول 10-33، سيغطي الاعتماد البالغ مجموعه 1 182 000 دولار تكاليف مشروعين جديدين من مشاريع المرة الواحدة (750 000 دولار) ومشروعين جديدين متعددي السنوات (432 000 دولار). ويتألف مشروع المرة الواحدة (750 000 دولار) من: تجديد طابقين، بما في ذلك ما يتعلق بنظام تكييف الهواء والإضاءة ونظام مكافحة الحرائق وإقامة الفواصل والأسقف المعلقة وإقامة الشبكات ومنافذ الكهرباء (500 000 دولار)؛ وتركيب لواقط شمسية كهروضوئية (250 000 دولار). ويتألف المشروعان الجديدين المتعدد السنوات (432 000 دولار) من: إدخال تحسينات متعلقة بإمكانية الوصول إلى المبنى؛ وإدخال تحسينات على غرف الاجتماعات لمراعاة احتياجات الأشخاص ذوي الإعاقة.

الجدول 10-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	ألف - مشاريع المرة الواحدة (الجديدة)
750,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
	باء-2 المشاريع الجديدة المتعددة السنوات
432,0	تحسين المرافق والبنى التحتية العامة
1 182,0	المجموع

باء - الشبكة المؤسسية للأمم المتحدة

الاحتياجات من الموارد (قبل إعادة تقدير التكاليف): 4 844 300 دولار

25-33 يدير مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات مشروع الشبكة المؤسسية. وتُنجز عمليات شراء المعدات، مثل مفاتيح الشبكات وموجهات الشبكات، مركزياً إلى أقصى حد ممكن ليتسنى الحصول على خصومات الشراء بالجملة، وترغب المعدات في كل مركز عمل للارتقاء بالشبكات المحلية إلى المستوى المطبق في المقر.

26-33 ويُتَرحَ رصد اعتماد قدره 4 844 300 دولار للأنشطة المتكررة للشبكة المؤسسية، على النحو التالي:

(أ) مبلغ قدره 2 567 300 دولار لتحديث وصيانة البنى التحتية للشبكة المؤسسية في غرف التكنولوجيا بمقر الأمم المتحدة التي تقدم الدعم للأمانة العامة والجمعية العامة ومباني المؤتمرات؛

(ب) مبلغ قدره 1 667 000 دولار لتغطية تكاليف عقد الصيانة الموحد الحالي في المقر وفي المكاتب الموجودة خارج المقر وفي اللجان الإقليمية. ويضمن العقد تغطية كاملة لمعدات الشبكة والهواتف، ويكفل نفس المستوى من الخدمة في كل مركز من مراكز العمل، وهو الأمر الذي أصبح ذا أهمية متزايدة بسبب الاحتياجات المتزايدة من التطبيقات المؤسسية المركزية. وقد حدثت زيادة في حجم وقيمة المعدات والنظم المشمولة بعقد الصيانة استناداً إلى الاحتياجات المتعلقة بالاستبدال والدمج؛

(ج) مبلغ قدره 610 000 دولار لصيانة وتجديد برنامج جدار الحماية Check Point في المقر وفي المكاتب الموجودة خارج المقر وفي اللجان الإقليمية. وبالنظر إلى الأهمية الحاسمة للشبكة العالمية لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات بالنسبة لعمليات الأمانة العامة بأسرها، فإن أمن المعلومات والحماية من الهجمات الإلكترونية أمر لا غنى عنه. وتغطي الموارد المطلوبة تكلفة تراخيص المعدات والبرامجيات اللازمة لإبقاء برامجيات جدار الحماية للمنظمة محدثة من أجل حماية النظام بأكمله من الهجمات الإلكترونية وتسريب البيانات.

الجدول 11-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	باء - المشاريع المتعددة السنوات
4 844,3	استمرار المشاريع المتعددة السنوات الحالية
4 844,3	المجموع

جيم - مشاريع التشييد الرئيسية

27-33 كما هو مشار إليه في الفقرة 33-7 أعلاه، ووفقا لقرار الجمعية العامة 252/75، ترد في مرفق هذه الملزمة، لأغراض الإعلام فقط، تقديرات إرشادية لمشاريع التشييد الرئيسية (الخطة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف، واستبدال مباني المكاتب A إلى J في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي، وتجديد قاعة أفريقيا في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا، ومشروع التعديل التقويمي لمباني اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ لجعلها مستوفية لمعايير مقاومة الزلازل واستبدال التجهيزات المنتهية الصلاحية فيها، وتجديد المبنى الشمالي في مقر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي).

دال - مشروع النظام المعياري لمراقبة الدخول

28-33 بدأ في عام 2005 أحدث المشاريع الكبرى الرامية إلى توحيد وتحديث هيكل الأمن المادي في الأمم المتحدة، ونُفذت مرحلة ثانية منه خلال الفترة 2009-2010. وضمَّ مشروع النظام المعياري لمراقبة الدخول بغرض تعزيز الأمن المادي في مواقع المقار وكفالة الامتثال للمعايير الأمنية الدنيا للعمل في المقار. وخلال السنوات العشر الماضية، لم تستثمر الأمم المتحدة أية موارد كبيرة في البنية التحتية للأمن المادي سوى الموارد المخصصة للصيانة المنتظمة للأنظمة التي أُدخلت في إطار مشروع النظام المعياري لمراقبة الدخول. وأصبحت هذه النظم الآن متقدمة، ولذلك فإنها بحاجة إلى التحديث.

29-33 والتهديدات الجديدة والتهديدات التي ظهرت في السنوات الأخيرة، مثل الدهس بالمركبات وإشعال النار (كسلاح) وعمليات إطلاق النيران الحية والهجمات المعقدة والمظاهرات العنيفة، تتطلب استبدال نظم الأمن المادي في مواقع المقار وتحديثها بصورة عاجلة لتوفير بيئة آمنة ومأمونة لأعضاء الوفود والموظفين، وكذلك تهيئة مناخ منفتح لمشاركة المجتمع المدني. ويجب أيضا أن يكون أمن الأمم المتحدة قادرا على التصدي للاضطرابات المدنية والهجمات على البنية التحتية، التي أصبحت شائعة على نحو متزايد. وعلاوة على ذلك، وفي ظل تقارب الأمن المعلوماتي والأمن المادي، من الضروري كفالة توفير الحماية الكافية للنظم الأمنية الحيوية.

30-33 ولمعالجة الحالات العاجلة، شرعت الأمانة العامة، في حدود الموارد المتاحة، في استبدال المعدات المتقدمة وتحديث النظم الأمنية الحيوية لمنع حدوث أعطال كبيرة وما ينجم عن ذلك من مخاطر جسيمة تهدد موظفي الأمم المتحدة وأعضاء الوفود والزوار. ومن أجل مواصلة تنفيذ عمليات التحديث البالغة الأهمية هذه، يقترح تخصيص مبلغ قدره 3 723 000 دولار في إطار الباب 33 من الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2022 للتركيز تحديدا على مراقبة الدخول وإجراء عمليات تحديث بالغة الأهمية لنظام المراقبة بالفيديو، والاستجابة للاحتياجات الملحة للحفاظ على فعالية النظم الأمنية.

31-33 وتُجري إدارة شؤون السلامة والأمن حاليا استعراضا شاملا لنظم الأمن المادي في مواقع المقار لمعالجة أوجه القصور التي تعترض النظم الحالية في التعامل مع التهديدات الأمنية الجديدة والناشئة، وسيوفر هذا الاستعراض لمحة عامة وافية عن حالة ونطاق التحديثات والتحسينات المطلوب تنفيذها في الفترة الممتدة بين عامي 2023 و 2028. وسيتم إبلاغ الدول الأعضاء بنتائج الاستعراض في إطار الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2023.

الجدول 12-33

الاحتياجات من الموارد حسب طبيعة المشروع، المقر، إدارة السلامة والأمن

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

المبلغ	الوصف
	باء - المشاريع المتعددة السنوات
3 723,0	المشاريع الجديدة المتعددة السنوات
3 723,0	المجموع

المرفق

تقديرات إرشادية لمشاريع التشييد الرئيسية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقديرات عام 2022 (قبل)

اعتمادات عام 2021 إعادة تقدير التكاليف^(أ)

الوصف

الباب 33		
مشاريع التشييد الرئيسية ^(ب)		
82 204,2	53 121,2	الخطة الاستراتيجية لحفظ التراث في مكتب الأمم المتحدة في جنيف
2 121,3	7 157,3	استبدال مباني المكاتب A إلى J في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي
5 726,1	5 237,8	مشروع التعديل التقويمي لمباني مقر اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ لجعلها مستوفية لمعايير مقاومة الزلازل واستبدال التجهيزات المنتهية الصلاحية فيها
6 218,1	1 424,5	تجديد المبنى الشمالي في مقر اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
3 132,9	—	تجديد قاعة أفريقيا في اللجنة الاقتصادية لأفريقيا
99 438,6	66 940,8	المجموع الفرعي، الباب 33
3 755,9	2 059,5	الأبواب 18 و 19 و 21 و 29 زاي و 34 ^(ج)
103 194,5	69 000,3	المجموع

(أ) ترد التقديرات الإرشادية لمشاريع التشييد الرئيسية لأغراض الإعلام فقط.

(ب) لا يشمل ذلك الموارد اللازمة لمعالجة تدهور أحوال مرافق خدمات المؤتمرات وقدرتها المحدودة في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي، ريثما تتخذ الجمعية العامة قراراً بشأن الخطوات التالية في الجزء الرئيسي من دورتها السادسة والسبعين.

(ج) تكاليف الموظفين المتصلة بمشاريع التشييد الرئيسية في إطار الفرع جيم، التي لم تُدرج تحت الباب 33.